

PHILIPS

SpeechExec

Pro Transcribe 10.2

PSE4500

Benutzerhandbuch

Inhaltsverzeichnis

1 Wichtig	3		
Über dieses Benutzerhandbuch	4		
2 Ihre SpeechExec-Diktiersoftware	5		
Überblick über das Arbeitslistenfenster in SpeechExec	5		
Überblick über das SpeechExec-Player-Fenster	7		
3 Erste Schritte	9		
Installieren der Software	9		
Starten der SpeechExec-Software	9		
Erstellen eines SpeechExec-Benutzerprofils	9		
SpeechExec-Hilfe	10		
4 Arbeiten mit Philips Hardwaregeräten	11		
Verwenden des Philips Fußschalters	11		
Fußschalter 2330	11		
Fußschalter 2310/2320	12		
Verwenden der Philips Kopfhörer	13		
Austauschen der Ohrpolster	13		
Anbringen des Aufhängebügels	13		
5 Verwenden von SpeechExec	14		
Transkription	14		
Fertigstellen, Unterbrechen oder Abbrechen einer Transkription	15		
Anweisungen	16		
Wiedergeben einer gesprochenen Anweisung	16		
Wiedergeben einer speziellen Anweisung	16		
Löschen einer Diktatdatei	16		
Anhängen eines Dokuments an eine Diktatdatei	17		
Empfangen von Diktatdateien per E-Mail	17		
		Automatisches Senden und Empfangen von Diktatdateien	18
		Erstellen von Autorprofilen für verschlüsselte Diktate	19
6 Weitergehende Funktionen	20		
Menü „Einstellungen“	20		
Assistent für die Pocket Memo-Konfiguration	21		
Konfigurieren der Einstellungen für das Herunterladen vom Pocket Memo	21		
Assistent für die SpeechAir-Konfiguration	22		
Konfigurieren der Einstellungen für das Herunterladen vom SpeechAir	22		
Assistent für die Fußschalter-Konfiguration	23		
Wiedergabeoptionen	23		
Benachrichtigungen und Erinnerungen	24		
Tastenkürzel	25		
Verwenden von Philips SpeechLive	26		
Konfigurieren von SpeechLive	26		
7 Verwenden der Dragon-Spracherkennung	27		
Einrichten der Spracherkennung	27		
Verwenden der Spracherkennung	28		
Automatisches Starten der Spracherkennungswarteschlange	29		
Wiedergeben und Korrigieren transkribierter Aufnahmen	29		
8 Fehlersuche und -behebung	30		
9 Technische Daten	33		
Systemvoraussetzungen	33		

1 Wichtig

In diesem Handbuch werden die grundlegende Installation der SpeechExec-Software sowie deren Verwendung mit den Diktierprodukten SpeechMike, Pocket Memo und SpeechAir beschrieben.

Bitte beachten Sie, dass nicht alle in diesem Handbuch erwähnten Geräte im Lieferumfang enthalten sein müssen. Beschreibungen von Geräten und Zubehör dienen lediglich zur Information. Aus ihnen lässt sich kein Anspruch darauf ableiten, dass diese Geräte oder Zubehörprodukte im Lieferumfang enthalten sind.



Tip

- Weitere Informationen zur Verwendung von SpeechExec finden Sie durch Verwendung der Hilfefunktion (durch Drücken von F1 auf der Tastatur).

Philips behält sich das Recht vor, Produkte jederzeit zu ändern, ohne die Verpflichtung, frühere Produkte entsprechend anzupassen.

Die Informationen in diesem Handbuch werden für den bestimmungsgemäßen Gebrauch des Systems als angemessen erachtet. Wenn das Produkt oder einzelne Module oder Verfahren für andere als die hier angegebenen Zwecke verwendet werden, ist eine Bestätigung ihrer Zulässigkeit und Eignung einzuholen.

Sicherheit

- Sichern Sie Ihre Dateien. Philips haftet nicht für den Verlust von Daten.

Schutz vor Hörschäden

Beachten Sie beim Verwenden von Kopfhörern Folgendes:

- Stellen Sie die Lautstärke des Geräts nicht zu hoch ein, um Hörschäden zu vermeiden.
- Stellen Sie die Lautstärke nur so hoch ein, dass Sie immer noch hören, was um Sie herum geschieht.
- Seien Sie in potenziellen Gefahrensituationen besonders vorsichtig und setzen Sie die Kopfhörer gegebenenfalls ab.

Entsorgung des alten Geräts

Wenn ein Gerät mit dem Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern versehen ist, bedeutet dies, dass das Gerät unter die Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU fällt.



Bitte informieren Sie sich über das für Ihren Standort geltende System zur getrennten Entsorgung elektrischer und elektronischer Produkte. Halten Sie sich an die jeweils geltenden gesetzlichen Vorschriften und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den normalen Hausmüll. Eine ordnungsgemäße Entsorgung von Altgeräten hilft, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit zu vermeiden.

Über dieses Benutzerhandbuch

Auf den folgenden Seiten erhalten Sie einen Überblick über die Software. In den sich daran anschließenden Kapiteln dieses Benutzerhandbuchs finden Sie ausführliche Beschreibungen. Lesen Sie sich die Anweisungen bitte sorgfältig durch.

Verwendete Symbole



Hinweis

- Mit diesem Symbol werden Informationen gekennzeichnet, die Sie beachten sollten, wenn Sie die Software nutzen.



Tipp

- Mit diesem Symbol werden Informationen gekennzeichnet, die Ihnen dabei helfen, die Software effizienter oder einfacher zu nutzen.



Achtung

- Mit diesem Symbol werden Warnungen gekennzeichnet, die Sie beachten sollten, um das Gerät vor Beschädigung oder Datenverlust zu schützen. Ein unsachgemäßer Umgang mit dem Gerät kann zu Schäden führen.

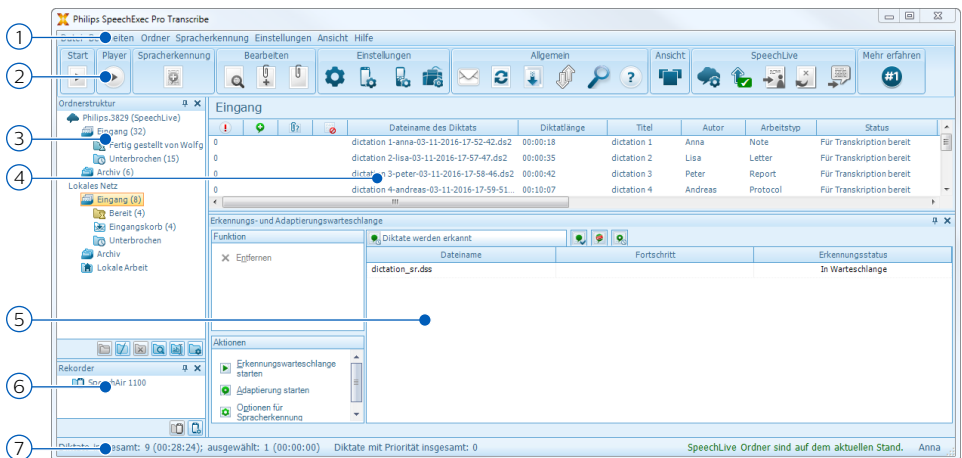
2 Ihre SpeechExec-Diktiersoftware

Vielen Dank für Ihren Kauf und herzlich willkommen bei Philips!

Auf der folgenden Website finden Sie im Rahmen des von Philips angebotenen Services umfassende Informationen in Form von Benutzerhandbüchern, Softwaredownloads, Garantieinformationen und vielem mehr:
www.philips.com/dictation.







Überblick über das Arbeitslistenfenster in SpeechExec


















In der Arbeitsliste können Sie die Diktatdateiliste verwalten, Diktateigenschaften festlegen und verschiedene Einstellungen ändern.



① In der oben über die Breite verlaufenden **Menüleiste** sind Befehle in Menüs organisiert.

② Die **Symbolleiste** enthält Symbole für Funktionen zum Wiedergeben und Bearbeiten von Diktatdateien. Dabei werden zusammengehörige Funktionssymbole jeweils zu einer Gruppe zusammengefasst.

-  Transkription starten (ausgewähltes Diktat im Player öffnen)
-  Wiedergabe der ausgewählten Diktatdatei starten/stoppen
-  Zur Spracherkennungswarteschlange hinzufügen
-  Diktateigenschaften einer Datei anzeigen
-  Dokument anhängen
-  Angehängtes Dokument öffnen

-  Fenster „Allgemeine Einstellungen“ anzeigen
-  Fenster mit den Einstellungen für einen angeschlossenen Philips SpeechAir-Recorder anzeigen
-  Fenster mit den Einstellungen für einen angeschlossenen Philips Pocket Memo-Recorder anzeigen
-  Fenster mit den Einstellungen für einen angeschlossenen Philips Fußschalter anzeigen
-  Neue E-Mail-Nachricht mit der ausgewählten Diktatdatei als Anhang erstellen
-  In der Arbeitsliste angezeigte Informationen aktualisieren
-  Download von einem angeschlossenen Philips Pocket Memo- oder SpeechAir-Recorder auf einen Computer starten
-  E-Mails mit Diktaten über ein verbundenes E-Mail-System senden und empfangen
-  Nach Einträgen in der Diktatliste suchen
-  Programmhilfe öffnen
-  Arbeitsliste in der Karussellansicht anzeigen
-  Fenster „SpeechLive-Einstellungen“ anzeigen
-  Diktatdateien anzeigen, die sich in der Warteschlange zum Hochladen nach SpeechLive befinden
-  Diktat an den SpeechLive-Schreibservice senden
-  Diktat vom SpeechLive-Schreibservice abrufen
-  Diktat an den SpeechLive-Spracherkennungsservice senden
-  Mehr über Diktierprodukte von Philips herausfinden



Hinweis

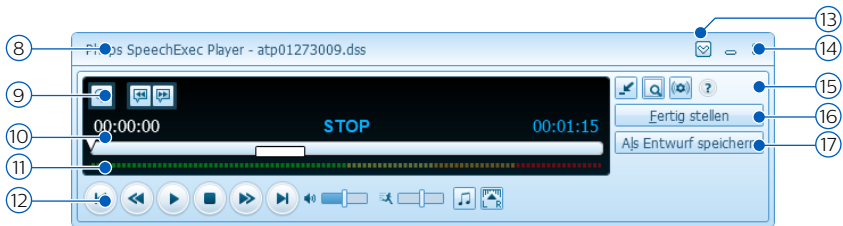
- Um die Symbolleiste anzupassen, klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen** und wählen Sie **Arbeitsliste > Werkzeugleiste**. Wählen Sie in der linken Spalte das Symbol aus, das Sie hinzufügen möchten, und klicken Sie auf **Element hinzufügen**.

- ③ In der **Ordnerliste** wird die Ordnerstruktur angezeigt. Die Struktur hängt von den persönlichen bzw. vorkonfigurierten Einstellungen ab. Klicken Sie auf den Pfeil links neben einem Ordner, um die Struktur zu öffnen, sodass Sie die Unterordner sehen.
- ④ In der **Diktatdateiliste** werden Informationen zu den Diktatdateien im ausgewählten Ordner angezeigt. In den einzelnen Spalten werden die Eigenschaften der Diktatdateien aufgeführt. Sie können den Fokus zwischen Baumstruktur und Diktatliste verschieben, indem Sie in das betreffende Fenster klicken.

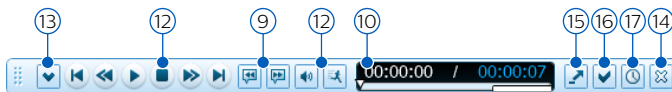
- ⑤ Im Bereich **Erkennungs- und Adaptionwarteschlange** werden Informationen zu den Diktatdateien angezeigt, die zur Offline-Spracherkennung gesendet wurden. Weitere Informationen dazu finden Sie unter „[Verwenden der Dragon-Spracherkennung](#)“.
- ⑥ **Anzeige der Geräte:** Der Bereich zur Anzeige der Geräte wird angezeigt, wenn ein Pocket Memo oder SpeechAir angeschlossen ist. Über diesen Bereich können Sie die auf dem Pocket Memo oder SpeechAir gespeicherten Diktatdateien ansehen und wiedergeben sowie die Einstellungen des angeschlossenen Geräts konfigurieren.
- ⑦ In der **Statusleiste** unten im Fenster werden Informationen zur Diktatverwaltung angezeigt, z. B. die Anzahl der Diktatdateien im ausgewählten Ordner, die Anzahl der Diktatdateien mit Priorität sowie der Name des derzeitigen Benutzers.

Überblick über das SpeechExec-Player-Fenster

Mit dem Player können Sie Audiodateien wiedergeben, die mit SpeechExec Pro Dictate oder einem Pocket Memo erstellt wurden.





















Erweiterter Modus



Kompakter Modus

- ⑧ In der **Titelleiste** wird der Dateiname angezeigt.
- ⑨ **Anweisungen** sind aufgezeichnete Kommentare des Autors, die an den betreffenden Transkriptionisten gerichtet sind. Weitere Informationen dazu finden Sie unter „[Anweisungen](#)“.

- Spezielle Anweisung wiedergeben
- Zur vorhergehenden gesprochenen Anweisung springen
- Zur nächsten gesprochenen Anweisung springen

- ⑩ **Positionsschieberegl**er: Zeigt Dateiinformationen an, z. B. die Dateilänge und die aktuelle Position in der Audiodatei während der Wiedergabe. Die Länge der Aufnahme wird über dem Schieberegler im Format HH:MM:SS (Stunden:Minuten:Sekunden) dargestellt.
- ⑪ **Audiopegel**: Zeigt den Audioausgangspegel an.
- ⑫ **Audibleiste**:
-  Wiedergabe starten/unterbrechen
 -  Aktuelle Aktion (Aufnehmen, Wiedergeben) stoppen
 -  Zum Anfang des Diktats springen
 -  Schneller Rücklauf
 -  Schneller Vorlauf
 -  Zum Ende des Diktats springen
 -  Wiedergabelautstärke einstellen
 -  Wiedergabegeschwindigkeit einstellen
 -  Wiedergabeton einstellen
 -  Wiedergabebalance einstellen
- ⑬  Menüleiste anzeigen/ausblenden
- ⑭  **Schließen**: Schließt die Diktatdatei, ohne die durchgeführten Änderungen zu speichern.
- ⑮  Player-Fenster zwischen kompaktem (Standardeinstellung) und erweitertem Modus umschalten
-  Fenster mit Diktateigenschaften anzeigen
 -  Fenster mit Audioeinstellungen anzeigen
 -  Programmhilfe öffnen
- ⑯  **Fertig stellen**: Schließt die Diktatdatei und markiert die Transkription als fertig gestellt. Das Diktat wird in den Ordner **Archiv** verschoben.
- ⑰  **Als Entwurf speichern**: Schließt die Diktatdatei und markiert sie als unterbrochen, d. h. als Datei, an der vorübergehend nicht gearbeitet wird, die aber zu einem späteren Zeitpunkt fertig gestellt werden soll.

3 Erste Schritte

SpeechExec Pro wickelt den kompletten Diktier- und Transkriptions-Workflow ab, darunter auch die Integration der Dragon NaturallySpeaking-Spracherkennung. Auf diese Weise können Sie in SpeechExec den gesamten Prozess steuern – vom Diktieren über die Spracherkennung bis hin zur Korrektur des fertigen Textdokuments.

Installieren der Software



Hinweis

- Wir empfehlen für alle Betriebssysteme, vor dem Installieren von SpeechExec das jeweils aktuelle Servicepack zu installieren.
- Für die Installation der Software sind Administratorrechte erforderlich. Wenn Sie weitere Hilfe benötigen, wenden Sie sich an Ihren Administrator.
- Für die Installation von SpeechExec ist ein Produktschlüssel erforderlich (beginnend mit „PTDR“). Sie finden den Produktschlüssel auf der mitgelieferten USB-Karte oder im Inneren der Verpackung. Bewahren Sie Ihren Produktschlüssel an einem sicheren Ort auf und halten Sie ihn bei Support-Anfragen bereit. Verloren gegangene Produktschlüssel können nicht wiederhergestellt werden!

- 1 Schalten Sie den Computer ein.
- 2 Stecken Sie die mitgelieferte USB-Karte in den Computer. Das Setup-Programm wird automatisch gestartet. Wenn dies nicht der Fall ist, öffnen Sie den Inhalt der USB-Karte in Windows Explorer und doppelklicken Sie auf die Datei **autorun.exe**.
- 3 Wenn Sie gefragt werden, ob die Anwendung Änderungen an Ihrer Software vornehmen darf, klicken Sie auf **Ja**.
- 4 Klicken Sie auf **Installieren**.
- 5 Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen des Setup-Programms.

Starten der SpeechExec-Software

Wenn unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Arbeitsliste > Start** die Option zum automatischen Starten von SpeechExec ausgewählt wurde, öffnet sich das Programm automatisch, nachdem Ihr Computer gestartet wurde. Wenn Sie das Programm manuell starten möchten, öffnen Sie das Windows-Startmenü und wählen Sie **Philips SpeechExec Pro Transcribe**.

Erstellen eines SpeechExec-Benutzerprofils


Bei der ersten Verwendung von SpeechExec werden Sie von einem Assistenten Schritt für Schritt durch den Konfigurationsprozess zur Erstellung eines neuen Benutzerprofils und zur Konfiguration Ihrer ersten Basiseinstellungen geführt.

Führen Sie die folgenden Aufgaben aus, indem Sie die entsprechenden Anweisungen auf dem Bildschirm befolgen:

- Festlegen eines Benutzernamens. Anhand des Benutzernamens lässt sich erkennen, welcher Benutzer zuletzt an der Diktatdatei gearbeitet hat.
- Starten eines weiteren Assistenten, um SpeechLive zu konfigurieren
- Festlegen des Zielordners für die **bereitstehenden Diktate** auf dem Computer. Bereitstehende Diktate werden in der Arbeitsliste im Ordner **Eingang** aufgeführt. Der Ordner **Eingang** führt alle Ihre Eingangsordner zu einem simulierten Übersichtsordner zusammen.
- Starten eines weiteren Assistenten, um einen Philips Fußschalter zu konfigurieren. Weitere Informationen finden Sie unter „[Assistent für die Fußschalter-Konfiguration](#)“.
- Konfigurieren der Einstellungen für die Benachrichtigung bei Eingang eines neuen Diktats im Ordner **Eingang**

SpeechExec-Hilfe

Ausführliche Informationen zur Verwendung der SpeechExec-Software finden Sie in der Hilfe. So öffnen Sie die Hilfe:

- Drücken Sie auf der Tastatur die Taste F1.
- Klicken Sie in der Symbolleiste in der Arbeitsliste oder im Rekorder-Fenster auf das Symbol .



Hinweis

- Diese Einstellungen können später über das Menü „Einstellungen“ geändert werden. Weitere Informationen finden Sie unter „[Menü „Einstellungen“](#)“.



Tipp

- Wenn Sie in einem Netzwerk arbeiten, wählen Sie den Ordner auf einem Netzlaufwerk aus, in dem die fertig gestellten Diktate des Autors gespeichert werden. Dies sind dann die für Sie **bereitstehenden Diktate**.

4 Arbeiten mit Philips Hardwaregeräten

Hardwaregeräte von Philips, wie Fußschalter, Kopfhörer und das Pocket Memo, sind für den Einsatz mit SpeechExec konzipiert.

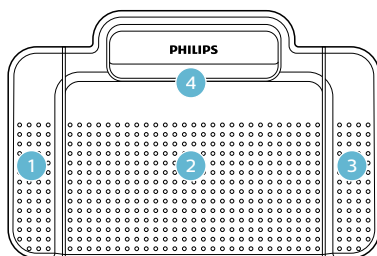
Verwenden des Philips Fußschalters

Der Philips Fußschalter ist ein ergonomisches Hilfsmittel, mit dem Dateien ganz ohne Einsatz der Hände zur Transkription wiedergegeben werden können.

Fußschalter 2330

Der Philips Fußschalter 2330 hat vier Pedale: ein linkes **1**, ein mittleres **2**, ein rechtes **3** und ein oberes **4**.

Ab Werk ist der Fußschalter 2330 wie folgt konfiguriert:



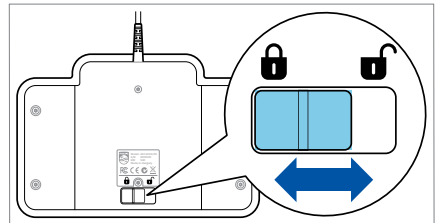
ACC2330

- 1 Wenn Sie vorspulen möchten, treten Sie auf das **linke Pedal**. Lassen Sie es los, sobald die gewünschte Stelle erreicht ist. Zum Fortsetzen der Wiedergabe treten Sie auf das mittlere Pedal.
- 2 Wenn Sie die Wiedergabe des Diktats starten möchten, treten Sie auf das **mittlere Pedal**. Um die Wiedergabe zu stoppen, lassen Sie das Pedal los.
- 3 Wenn Sie zurückspulen möchten, treten Sie auf das **rechte Pedal**. Lassen Sie es los, sobald die gewünschte Stelle erreicht ist. Zum Fortsetzen der Wiedergabe treten Sie auf das mittlere Pedal.
- 4 Wenn Sie die Transkription eines Diktats abschließen möchten, treten Sie kurz auf das **obere Pedal**.



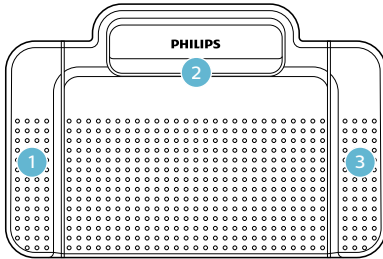
Tipp

- Sie können den Assistenten für die Fußschalterkonfiguration verwenden, um die Belegung der Pedale zu ändern. Weitere Informationen finden Sie unter „[Assistent für die Fußschalter-Konfiguration](#)“.
- Wenn das mittlere Pedal über die Philips SpeechControl-Software deaktiviert wurde, kann dieses mit dem Schalter an der Unterseite des Fußschalters gesichert werden.

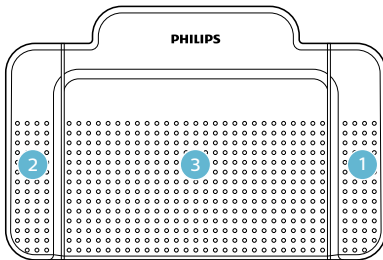


Fußschalter 2310/2320

Die Fußschalter 2310 und 2320 haben drei Pedale: eines für den schnellen Vorlauf **1**, eines für den schnellen Rücklauf **2** und eines für die Wiedergabe **3**.



ACC2310

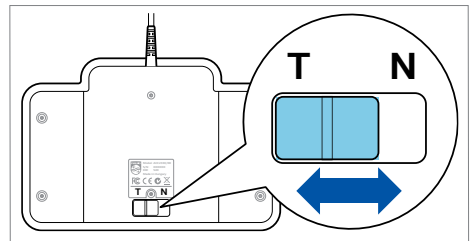


ACC2320

- 1** Wenn Sie zurückspulen möchten, treten Sie auf das Pedal. Lassen Sie es los, sobald die gewünschte Stelle erreicht ist.
- 2** Wenn Sie vorspulen möchten, treten Sie auf das Pedal. Lassen Sie es los, sobald die gewünschte Stelle erreicht ist.
- 3** Wenn Sie die Wiedergabe des Diktats starten möchten, treten Sie auf das Pedal. Das Verhalten beim Starten und Stoppen der Wiedergabe ist von den Einstellungen

des Wiedergabeschalters auf der Unterseite des Fußschalters abhängig:

- **Position N (Neutral):** Das Diktat wird kontinuierlich wiedergeben, solange Sie auf das rechte Pedal treten. Sobald Sie das Pedal loslassen, wird die Wiedergabe gestoppt.
- **Position T (Toggle):** Durch kurze Treten auf das rechte Pedal wird die kontinuierliche Wiedergabe des Diktats gestartet. Sobald Sie erneut kurz auf das Pedal treten, wird die Wiedergabe gestoppt.



Verwenden der Philips Kopfhörer

Die Kopfhörer sind für besseren Tragekomfort mit weichen Ohrpolstern ausgestattet und werden mit einem Aufhängebügel geliefert, um sie am Monitor aufhängen zu können.

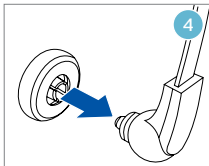
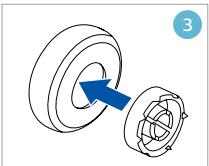
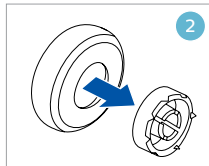
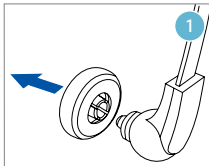


Achtung

- Stellen Sie die Lautstärke nicht zu laut ein, um Hörschäden zu vermeiden.

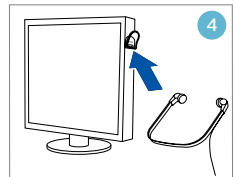
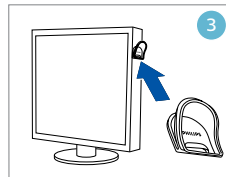
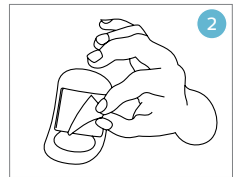
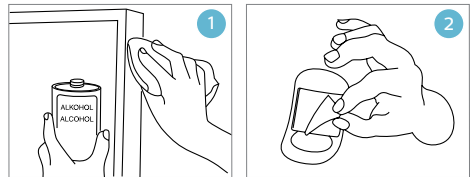
Austauschen der Ohrpolster

Gehen Sie zum Austauschen der Ohrpolster wie in der folgenden Abbildung gezeigt vor:



Anbringen des Aufhängebügels

Gehen Sie zum Anbringen des Aufhängebügels wie in der folgenden Abbildung gezeigt vor:



5 Verwenden von SpeechExec



Hinweis

- Das Player-Fenster wird standardmäßig im Vordergrund, also vor anderen Anwendungsfenstern, angezeigt. Dadurch können Transkriptionisten in anderen Programmen (beispielsweise in Microsoft Word) arbeiten, während das Player-Fenster im Vordergrund sichtbar bleibt.

So ändern Sie die Position des Players im kompakten Modus:

- Gehen Sie mit dem Mauszeiger in den Bereich neben den Menüpfeil, drücken Sie die linke Maustaste, halten Sie sie gedrückt und ziehen Sie die Symbolleiste an die gewünschte Position.
- Standardmäßig ist das SpeechExec-Fenster nicht im Hintergrund zu sehen, während das Player-Fenster geöffnet ist. Sie können die Sichtbarkeit des SpeechExec-Fensters aber unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Arbeitsliste > Sichtbarkeit** ändern.


Transkription



Hinweis

- In diesem Kapitel wird das Transkribieren unter Verwendung des Philips Fußschalters ACC2330 beschrieben. Wenn ein anderes Fußschaltermodell verwendet wird oder die Pedalkonfiguration des Fußschalters geändert wurde, kann das Verhalten des Fußschalters von der Beschreibung abweichen. Weitere Informationen zu anderen Fußschaltermodellen von Philips finden Sie unter „[Verwenden des Philips Fußschalters](#)“.

So transkribieren Sie ein Diktat:

- 1 Schließen Sie den Fußschalter an den Computer an.
- 2 Starten Sie SpeechExec.
- 3 Wählen Sie im SpeechExec-Fenster aus der Liste eine Diktatdatei aus und klicken Sie in der Symbolleiste auf das Symbol  **Transkription starten**.
 - ↳ Das Player-Fenster wird angezeigt, und der Status ändert sich in **Transkription in Arbeit**. Wenn im Menü „Einstellungen“ ein Textverarbeitungsprogramm für die Transkription (z. B. Microsoft Word) festgelegt wurde, öffnet sich auch dieses Programm (weitere Informationen dazu siehe „[Menü „Einstellungen“](#)“).

4 Um die Wiedergabe zu starten, treten Sie auf das **mittlere Pedal** des Fußschalters oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol **Wiedergabe/Pause**. Um die Wiedergabe zu stoppen, lassen Sie das **mittlere Pedal** des Fußschalters los oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol **Wiedergabe/Pause**.

5 Um zurückzuspulen, treten Sie auf das **rechte Pedal** des Fußschalters oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol . Sobald die gewünschte Position erreicht ist, lassen Sie das Pedal los oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol **Wiedergabe/Pause**.

6 Um vorzuspulen, treten Sie auf das **linke Pedal** des Fußschalters oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol . Sobald die gewünschte Position erreicht ist, lassen Sie das Pedal los oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol **Wiedergabe/Pause**.

7 Um die Transkription zu beenden, treten Sie auf das **obere Pedal** des Fußschalters oder klicken Sie in der Symbolleiste des Players auf das Symbol **Fertig stellen**, **Als Entwurf speichern** oder **Schließen**. Weitere Informationen finden Sie unter [„Fertigstellen, Unterbrechen oder Abbrechen einer Transkription“](#).



Tippsymbol

- Das Verhalten des Players während der Transkription kann in SpeechExec individuell angepasst werden. Weitere Informationen finden Sie unter [„Wiedergabeoptionen“](#).

Fertigstellen, Unterbrechen oder Abbrechen einer Transkription

Markieren einer Transkription als fertig gestellt

- Treten Sie kurz auf das **obere Pedal** des Philips Fußschalters 2330 oder klicken Sie im Player-Fenster auf das Symbol **Fertig stellen**.
 - ↳ Das Diktat wird in den Ordner **Archiv** verschoben.

Unterbrechen einer Transkription

Wenn Sie eine Transkription vorübergehend unterbrechen möchten, um Sie zu einem späteren Zeitpunkt fortzusetzen, können Sie die Diktatdatei als unterbrochen markieren.

So unterbrechen Sie eine Transkription:

- Klicken Sie im Player-Fenster auf **Als Entwurf speichern**.
 - ↳ Der Status der Aufnahme ändert sich in **Transkription unterbrochen**.

Abbrechen einer Transkription

- Wenn Sie die Transkription abbrechen möchten, ohne vorgenommene Änderungen zu speichern, klicken Sie im Player-Fenster auf **Schließen**.

Anweisungen




Anweisungen sind vom Autor während des Diktats aufgenommene Kommentare, die an die Person gerichtet sind, die das Diktat transkribiert. SpeechExec unterstützt zwei Arten von Anweisungen:

- **Gesprochene Anweisungen** werden in der Diktataudiodatei an der Position gespeichert, an der die Anweisung tatsächlich aufgenommen wurde. Beispiele für solche Anweisungen sind Hinweise zur korrekten Schreibweise eines Namens oder technischen Begriffs oder Anweisungen zum Einfügen eines neuen Absatzes.
- **Spezielle Anweisungen** werden normalerweise zu Beginn eines Diktats aufgenommen und enthalten besondere Informationen zum Diktat. Die speziellen Anweisungen werden in einer eigenen Audiodatei gespeichert. Beispiele für solche Anweisungen sind Hinweise zur Formatierung des Dokuments, die Namen der Personen, die eine Kopie des Dokuments erhalten sollen, oder Lieferanweisungen.


Wiedergeben einer gesprochenen Anweisung



Eine gesprochenen Anweisung wird in der Diktatdatei an der Position gespeichert, an der die Anweisung tatsächlich aufgenommen wurde. Sie wird im Positionsschieberegler als weißer Balken dargestellt.



- 1 Wenn Sie sich die gesprochene Anweisung anhören möchten, klicken Sie auf  **Wiedergabe/Pause**. Sie wird an der entsprechenden Stelle wie jeder andere Teil des Diktats ausgegeben.
- 2 Wenn Sie zur vorherigen gesprochenen Anweisung springen möchten, klicken Sie auf .
- 3 Wenn Sie zur nächsten gesprochenen Anweisung springen möchten, klicken Sie auf .

Wiedergeben einer speziellen Anweisung

Wenn eine Aufnahme eine spezielle Anweisung enthält, wird dies im Player-Fenster durch das Symbol  angezeigt.



- 1 Wenn Sie sich die spezielle Anweisung anhören möchte, klicken Sie im Player-Fenster auf .
- 2 Durch erneutes Klicken auf  wird die Wiedergabe der speziellen Anweisung gestoppt.

Löschen einer Diktatdatei

- 1 Wählen Sie in der Arbeitsliste die zu löschenden Diktatdateien aus. Wenn Sie mehrere Dateien auswählen möchten, drücken Sie die Umschalttaste auf der Tastatur, halten Sie sie gedrückt und klicken Sie auf die auszuwählenden Dateien.
- 2 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Bearbeiten > Löschen**, um die ausgewählten Diktatdateien zu löschen.

Anhängen eines Dokuments an eine Diktatdatei

In SpeechExec können Sie einer Diktatdatei ein Dokument, z. B. den transkribierten Text, als Anhang hinzufügen.

- 1 Wählen Sie in der Diktatliste die Diktatdatei aus, der das Dokument angehängt werden soll.
- 2 Klicken Sie in der Symbolleiste auf das Symbol  und wählen Sie das Dokument aus, das angehängt werden soll.
Im SpeechExec-Benutzerordner wird eine Kopie des ausgewählten Dokuments gespeichert, das den Namen der Diktatdatei erhält. Wenn der Diktatdatei bereits eine Datei angehängt ist, werden Sie gefragt, ob die vorhandene Datei ersetzt werden soll. Ob einer Diktatdatei eine Datei angehängt ist, erkennen Sie am Büroklammersymbol in der Arbeitsliste.
- 3 Um die angehängte Datei zu öffnen, wählen Sie in der Diktatliste die jeweilige Diktatdatei aus und klicken Sie in der Symbolleiste auf das Symbol .
- 4 Um eine angehängte Datei von einer Diktatdatei zu entfernen, klicken Sie in der Menüleiste auf **Bearbeiten > Dokument trennen** und geben Sie an, auf welchem Laufwerk und in welchem Verzeichnis die Datei gespeichert werden soll.



Hinweis

- Dateien mit den Erweiterungen .xml, .sfd, .dir, .dll, .exe, .bat und .com können nicht angehängt werden.

Empfangen von Diktatdateien per E-Mail


Sie können in SpeechExec Diktatdateien per E-Mail empfangen. Diese werden in der Diktatliste von SpeechExec angezeigt.

Erstellen eines E-Mail-Profiles


Um Diktatdateien direkt in SpeechExec empfangen zu können, muss zunächst ein E-Mail-Profil eingerichtet werden.

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Wählen Sie dann in der Liste links **Lieferung > E-Mail**.
- 2 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Hinzufügen...**, um ein neues Profil anzulegen. Wählen Sie einen Profiltyp aus, geben Sie einen Profilnamen ein und klicken Sie auf **OK**.
↳ Das Fenster mit den Einstellungen für das ausgewählte Profil erscheint.
- 3 Geben Sie die Einstellungen für das ausgewählte Profil ein und klicken Sie auf **OK**, um das Profil zu speichern und das Fenster zu schließen.

Herunterladen von Diktaten von Ihrem E-Mail-Konto

- Klicken Sie in der Symbolleiste auf das Symbol  **Senden und empfangen**, um Diktate von Ihrem E-Mail-Konto herunterzuladen. Weitere Informationen zum automatischen Herunterladen von Diktatdateien finden Sie unter [„Automatisches Senden und Empfangen von Diktatdateien“](#).

Automatisches Senden und Empfangen von Diktatdateien

Standardmäßig werden Diktatdateien im Ordner **Ausgangskorb** erst dann gesendet, wenn der Benutzer in der Symbolleiste auf das Symbol  **Senden und empfangen** klickt. Sie können diese Einstellung aber ändern und festlegen, dass Diktatdateien automatisch gesendet und empfangen werden.

So legen Sie fest, dass Diktate automatisch gesendet und empfangen werden:

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Wählen Sie dann in der Liste links **Lieferung > Senden/empfangen**.
- 2 Aktivieren Sie die Option **Automatisch senden und empfangen** und legen Sie das Intervall fest, in dem Diktatdateien automatisch gesendet und empfangen werden sollen.
- 3 Klicken Sie auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern.
 - ↳ Die im Ordner **Ausgangskorb** gespeicherten Diktatdateien werden nun automatisch per E-Mail gesendet.

- ↳ Diktatdateien, die an eine E-Mail angehängt sind, werden nun automatisch an den Ordner **Eingangskorb** gesendet.



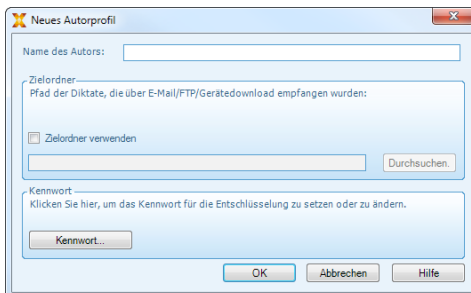
Hinweis

- Der Ordner **Ausgangskorb** ist standardmäßig ausgeblendet. Um ihn in der **Ordnerliste** einzublenden, klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen** und wählen Sie in der Liste links **Arbeitsliste > Ordner**. Wählen Sie **Ausgangskorb** und ändern Sie den Wert für die Option **Sichtbar** in **Ja**.

Erstellen von Autorprofilen für verschlüsselte Diktate

Wenn Sie mit verschlüsselten Diktaten arbeiten, empfehlen wir, Autorprofile einzurichten. Anhand von Autorprofilen lassen sich Diktatdateien einzelnen Autoren zuordnen.

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Wählen Sie dann in der Liste links **Regeln > Autorprofile**.
- 2 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Hinzufügen...**
↳ Das Fenster **Neues Autorprofil** wird angezeigt.
- 3 Geben Sie den Namen des Autors ein, geben Sie einen Ordner an, in dem die vom Autor empfangenen Diktate gespeichert werden, und geben Sie das Kennwort des Autors ein, damit die verschlüsselten Diktate automatisch entschlüsselt werden können.
- 4 Klicken Sie auf **OK**, um das Profil zu speichern und das Fenster zu schließen.



The screenshot shows a dialog box titled "Neues Autorprofil". It has three main sections:

- Name des Autors:** A text input field.
- Zielordner:** A text input field with the label "Pfad der Diktate, die über E-Mail/FTP/Geratedownload empfangen wurden:". Below it is a checkbox labeled "Zielordner verwenden" and a "Durchsuchen..." button.
- Kennwort:** A text input field with the label "Klicken Sie hier, um das Kennwort für die Entschlüsselung zu setzen oder zu ändern." and a "Kennwort..." button.

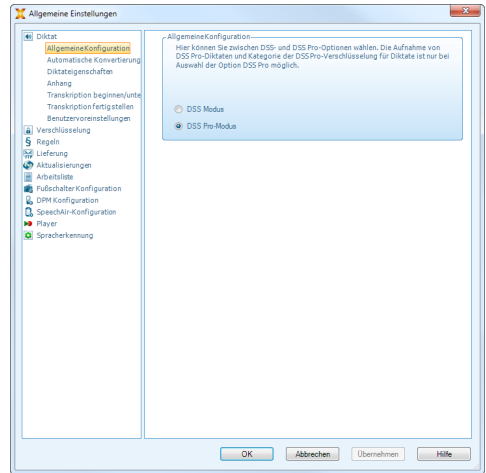
At the bottom of the dialog are three buttons: "OK", "Abbrechen", and "Hilfe".

6 Weitergehende Funktionen

Menü „Einstellungen“

Im Fenster **Allgemeine Einstellungen** können verschiedene Anwendungseinstellungen angepasst werden, von Diktieroptionen über Verschlüsselungseinstellungen, Benutzerprofile, Lieferregeln und Einstellungen für Softwareaktualisierungen bis zu Arbeitslistenoptionen. Außerdem können Sie in diesem Menü Ihr SpeechMike, Ihr Pocket Memo, Ihr SpeechAir und Ihren Fußschalter sowie die Rekorder/Player-Einstellungen konfigurieren.

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Der linke Fensterbereich enthält eine Liste der verfügbaren Einstellungen.
- 2 Wählen Sie in der Liste eine Einstellung aus. Daraufhin werden im rechten Fensterbereich die verfügbaren Optionen für diese Einstellung angezeigt.
- 3 Klicken Sie auf **Übernehmen**, um die Änderungen zu speichern, oder auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern und das Fenster zu schließen.



Hinweis

- Ihr Systemadministrator kann alle oder einige der Einstellungen vorkonfigurieren und sperren. Gesperrte Einstellungen können vom Benutzer nicht geändert werden.

Assistent für die Pocket Memo-Konfiguration

Der Assistent für die Pocket Memo-Konfiguration leitet Sie durch die Schritte zum Konfigurieren und Einstellen des Pocket Memo.

- 1 Vergewissern Sie sich, dass das Pocket Memo eingeschaltet ist, und schließen Sie das Gerät über ein USB-Kabel an den Computer an.
- 2 Starten Sie die Philips SpeechExec-Software.
- 3 Klicken Sie in der Menüleiste von SpeechExec auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Wählen Sie dann in der Liste links **DPM Konfiguration > DPM-Assistent**.
- 4 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Assistent starten...**, um den Assistenten zu öffnen. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um das Pocket Memo anzupassen.
- 5 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Fertig stellen**, um den Assistenten zu schließen und die Übertragung der neuen Einstellungen auf das Pocket Memo zu bestätigen.

Konfigurieren der Einstellungen für das Herunterladen vom Pocket Memo

Welche Dateien nach dem Anschließen eines Pocket Memo auf welche Art und Weise heruntergeladen werden, kann im Menü „Einstellungen“ konfiguriert werden.

- 1 Vergewissern Sie sich, dass das Pocket Memo eingeschaltet ist, und schließen Sie das Gerät über ein USB-Kabel an den Computer an.
- 2 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen** und wählen Sie in der Liste links **DPM Konfiguration > DPM-Einstellungen**.
- 3 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Konfiguration starten...**
↳ Das Fenster **Rekorder-Konfiguration** erscheint.
- 4 Klicken Sie im linken Fensterbereich auf **Herunterladen**.
- 5 Wählen Sie aus, welche Dateien vom Pocket Memo heruntergeladen werden sollen. In den „Herunterladen“-Einstellungen kann auch angegeben werden, dass die Dateien nach dem Herunterladen vom Pocket Memo gelöscht werden sollen.
- 6 Klicken Sie auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern und die Übertragung der neuen Einstellungen auf das Pocket Memo zu bestätigen.

Assistent für die SpeechAir-Konfiguration

Der Assistent für die SpeechAir-Konfiguration leitet Sie durch die Schritte zum Konfigurieren und Einstellen des SpeechAir.

- 1 Schalten Sie das SpeechAir ein, falls nicht bereits geschehen, und schließen Sie es über das USB-Kabel an den Computer an.
- 2 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen** und wählen Sie in der Liste links **SpeechAir-Konfiguration > Gerätekonfiguration**.
- 3 Klicken Sie auf die Schaltfläche **SpeechAir-Assistenten öffnen...**, um den Assistenten zu öffnen. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um das SpeechAir anzupassen.
- 4 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Fertig stellen**, um den Assistenten zu schließen und die Übertragung der neuen Einstellungen auf das SpeechAir zu bestätigen.

Konfigurieren der Einstellungen für das Herunterladen vom SpeechAir

Welche Dateien nach dem Anschließen eines SpeechAir auf welche Art und Weise heruntergeladen werden, kann im Menü „Einstellungen“ konfiguriert werden.

- 1 Schalten Sie das SpeechAir ein, falls nicht bereits geschehen, und schließen Sie es über das USB-Kabel an den Computer an.
- 2 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen** und wählen Sie in der Liste links **SpeechAir-Konfiguration > Herunterladen**.
- 3 Wählen Sie im Bereich **Typ der Download-Datei** aus, welche Dateien vom SpeechAir heruntergeladen werden sollen. Über die „Herunterladen“-Einstellungen kann auch angegeben werden, dass die Dateien nach dem Herunterladen vom SpeechAir gelöscht werden sollen.
- 4 Klicken Sie auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern und das Fenster zu schließen.

Assistent für die Fußschalter-Konfiguration

Sie können den Assistenten für die Fußschalter-Konfiguration verwenden, um die Belegung der Pedale zu ändern.

- 1 Schließen Sie den Fußschalter an den Computer an.
- 2 Starten Sie die Philips SpeechExec-Software.
- 3 Klicken Sie in der Menüleiste von SpeechExec auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Wählen Sie dann in der Liste links **Fußschalter Konfiguration > Fußschalter-Assistent**.
- 4 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Assistent starten...**, um den Assistenten zu öffnen. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um den Fußschalter entsprechend anzupassen.
- 5 Klicken Sie auf die Schaltfläche **Fertig stellen**, um den Assistenten zu schließen und die neuen Einstellungen zu speichern.

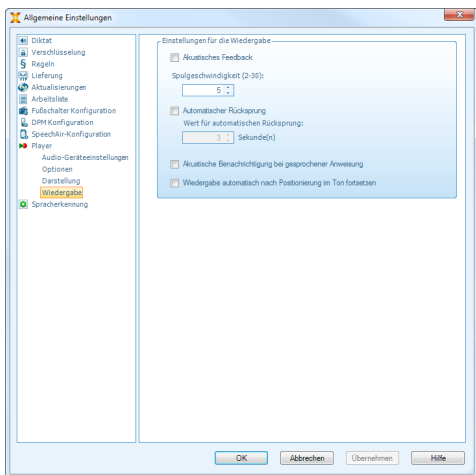
Wiedergabeoptionen

Sie können das Verhalten des Players an Ihre eigenen Vorstellungen anpassen. Viele der Wiedergabeoptionen in SpeechExec können individuell angepasst werden, so zum Beispiel das akustische Feedback beim Vor- und Zurückspulen, die Spulgeschwindigkeit, der automatische Rücksprung und die akustische Benachrichtigung bei gesprochenen Anweisungen.

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen. Wählen Sie dann in der Liste links **Player > Wiedergabe**.
- 2 Legen Sie die gewünschten Player-Optionen fest:
 - **Akustisches Feedback:** Aktivieren Sie diese Option, wenn Sie die Aufnahme beim Vor- und Zurückspulen hören möchten.
 - **Spulgeschwindigkeit:** Mit dieser Option legen Sie die Geschwindigkeit des Vor- und Zurückspulens fest.
 - **Automatischer Rücksprung:** Aktivieren Sie diese Option und legen Sie fest, um wie viele Sekunden eine Audiodatei beim erneuten Starten der Wiedergabe zurückgespult werden soll.
 - **Akustische Benachrichtigung bei gesprochener Anweisung:** Aktivieren Sie diese Option, wenn während der Wiedergabe am Anfang einer gesprochenen Anweisung ein Piepton zu hören sein soll.

- **Wiedergabe automatisch nach Positionierung im Ton fortsetzen:** Aktivieren Sie diese Option, wenn beim Vor- und Zurückspulen nach dem Erreichen der gewünschten Stelle in der Diktatdatei die Wiedergabe automatisch fortgesetzt werden soll.

- 3 Klicken Sie auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern und das Fenster zu schließen.



Benachrichtigungen und Erinnerungen

Transkriptionisten können sich von SpeechExec benachrichtigen lassen, wenn im Ordner **Eingang** neue Diktatdateien ein treffen, und sie können Erinnerungen an nicht transkribierte Diktatdateien einrichten. Wenn ein neues Diktat zum Transkribieren bereitsteht, können sich Transkriptionisten optisch und/oder akustisch (per Piepton) darauf hinweisen lassen.

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen, und wählen Sie in der Liste links **Arbeitsliste > Benachrichtigung**.

- 2 Legen Sie fest, wie Sie beim Eingang neuer Diktatdateien benachrichtigt werden möchten.

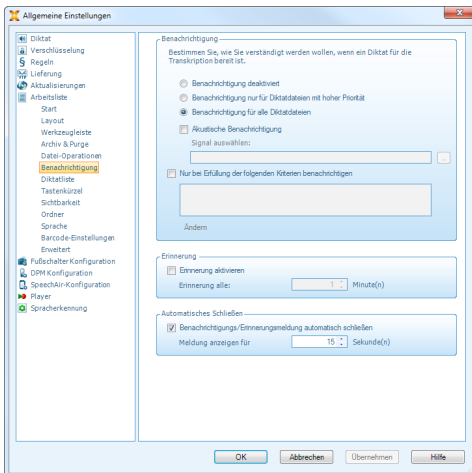
- **Benachrichtigung nur für Diktatdateien mit hoher Priorität:** Aktivieren Sie diese Option, wenn Sie nur über Diktate benachrichtigt werden möchten, die mindestens den unter **Allgemeine Einstellungen > Arbeitsliste > Diktatliste** festgelegten Prioritätswert haben.
- **Akustische Benachrichtigung:** Aktivieren Sie diese Option, wenn Sie bei Eingang einer neuen Diktatdatei akustisch benachrichtigt werden möchten.



Hinweis

- Wenn Sie Benachrichtigungen aktiviert haben, aber keine akustische Benachrichtigung einrichten, erhalten Sie optische Benachrichtigungen in einem Fenster.

- 3 Aktivieren Sie die Option **Erinnerung alle** und legen Sie das Zeitintervall für Benachrichtigungen zu Diktatdateien fest, die noch auf ihre Transkription warten.
- 4 Aktivieren Sie die Option **Automatisches Schließen** und legen Sie fest, wie lange Benachrichtigungsfenster eingeblendet bleiben sollen.
- 5 Klicken Sie auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern und das Fenster zu schließen.

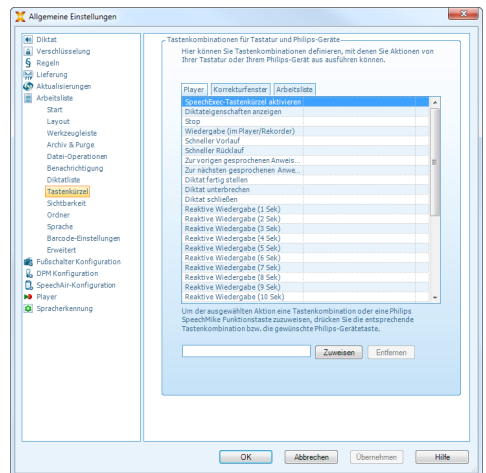


Tastenkürzel

Mit Tastenkürzeln können Sie Zeit sparen, weil Sie die Hände nicht von der Tastatur nehmen müssen, um die Maus zu bedienen.

So erstellen Sie ein neues Tastenkürzel:

- 1 Klicken Sie in der Menüleiste auf **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen**, um das Menü „Einstellungen“ zu öffnen, und wählen Sie in der Liste links **Arbeitsliste > Tastenkürzel**.
 - ↳ Auf der rechten Seite wird eine Liste mit Aktionen angezeigt, denen Sie Tastenkürzel zuweisen können.
- 2 Wählen Sie eine Aktion aus der Liste, drücken Sie das gewünschte Tastenkürzel und klicken Sie auf **Zuweisen**.
- 3 Um ein Tastenkürzel zu löschen, wählen Sie es in der Liste aus und klicken Sie auf **Entfernen**.



Verwenden von Philips SpeechLive

Philips SpeechLive ist eine Cloud-Diktierlösung, mit der Sie jederzeit und überall mit maximaler Datensicherheit Diktatdateien speichern, öffnen und teilen können.

Um in SpeechLive auf Diktate zugreifen und diese transkribieren zu können, müssen Sie über ein gültiges SpeechLive-Konto für Transkriptionisten verfügen. Weitere Informationen dazu erhalten Sie von Ihrem Administrator oder unter www.speechlive.com.

Konfigurieren von SpeechLive

- 1 Klicken Sie in der Symbolleiste auf das

Symbol **SpeechLive starten** .

↳ Das Fenster **Assistent für die SpeechLive-Konfiguration** erscheint.

- 2 Geben Sie unter **E-Mail** Ihre E-Mail-Adresse und unter **Kennwort** Ihr Kennwort ein.

- 3 Klicken Sie auf **Weiter**.
↳ Damit ist die SpeechExec-Transkriptionssoftware mit Ihrem SpeechLive-Benutzerkonto verknüpft.



Hinweis

- Weitere Informationen zum Verwenden von SpeechLive finden Sie in der „Kurzanleitung für Transkriptionisten“. Diese kann unter www.speechlive.com/support heruntergeladen werden.

7 Verwenden der Dragon-Spracherkennung

Einrichten der Spracherkennung

SpeechExec Pro installiert alle für den Zugriff auf die Funktionen der Dragon-Spracherkennung erforderlichen Dateien und Komponenten.



Hinweis

- Die Dragon-Spracherkennung funktioniert am besten, wenn im Hintergrund nicht zu viele Programme parallel ausgeführt werden. Die gleichzeitige Ausführung zu vieler Programme kann den Computer ausbremsen und die Arbeitsgeschwindigkeit der Dragon-Spracherkennung beeinträchtigen.

Für den Einsatz von Dragon NaturallySpeaking zur Spracherkennung sind ein Dragon-Benutzerprofil mit einem gültigen Benutzernamen und eine Diktatquelle erforderlich. Benutzerprofile können auf der lokalen Festplatte (C:) oder auf einem Server gespeichert werden. Im letzteren Fall erfolgt der Zugriff über eine Netzwerkverbindung (Roaming-Profile).

Legen Sie vor der Verwendung der Spracherkennungsfunktion die folgenden Einstellungen fest:

- Aktivieren Sie in SpeechExec die Spracherkennungsfunktionen, indem Sie **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Spracherkennung > Dragon-Profile > Spracherkennungseinstellungen** wählen.

Optionale Einstellungen

- Aktivieren Sie unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Spracherkennung > Dragon-Profile** die Nutzung von Roaming-Benutzerprofilen.
- Wenn der Text in ein vordefiniertes Textdokument eingefügt werden soll, aktivieren Sie unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Regeln > Vorlagen** die Verwendung von Vorlagen.
- Wenn Sie möchten, dass Dragon-Benutzerprofile auf der Basis der korrigierten Spracherkennungsdokumente angepasst werden, aktivieren Sie unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Spracherkennung > Adaption** das automatische Sammeln korrigierter Diktatdateien für die Adaption.

- Sie können festlegen, dass die Spracherkennungswarteschlange automatisch gestartet wird, sobald Diktatdateien vom Pocket Memo oder SpeechAir heruntergeladen werden. Aktivieren Sie diese Option unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Offline-Erkennung**. Gehen Sie dann im DPM- oder SpeechAir-Assistenten zum Bereich **USB-Download** und aktivieren Sie **Dragon-Spracherkennung**.



Hinweis

- Wenn diese Option aktiviert ist, sind die Optionen für Konvertierung und Verschlüsselung sowie andere Optionen für die Lieferung nach dem Download deaktiviert.
- Achten Sie darauf, bei Verwendung dieser Option auch die Lieferoption **SR** (Spracherkennung) auf dem Pocket Memo und in der Diktier-Recorder-App auf dem SpeechAir zu aktivieren.

Verwenden der Spracherkennung

- 1 Wählen Sie in der Arbeitsliste eine oder mehrere Diktatdateien aus.
- 2 Klicken Sie in der Symbolleiste auf das Symbol **Zur Dragon-Spracherkennungswarteschlange hinzufügen**, um die ausgewählten Dateien für die Spracherkennung in das Feld **Erkennungs- und Adaptionswarteschlange** einzufügen.
- 3 Klicken Sie im Feld **Erkennungs- und Adaptionswarteschlange** auf das Symbol **Erkennungswarteschlange starten**, um den Spracherkennungsvorgang zu starten.
 - ↳ Nach Abschluss des Spracherkennungsvorgangs wird der Status auf **Für Korrektur bereit** gesetzt. Dem Diktat wird ein Textdokument (.rtf) mit dem transkribierten Text angehängt.



Hinweis

- Der Name des Benutzerprofils in Dragon NaturallySpeaking muss mit dem SpeechExec-Autornamen und dem für Aufnahmen mit einem mobilen Diktiergerät verwendeten Autornamen übereinstimmen. Wenn der Dragon-Profilname vom Autornamen abweicht, kann die Spracherkennung keine Diktate erkennen. Wenden Sie sich in diesem Fall an Ihren Administrator.
- Bei den folgenden Diktatdateien wird die Spracherkennung nicht unterstützt:
 - .wav-Dateien mit einer Abtastrate von weniger als 11 kHz
 - verschlüsselte Diktate

Automatisches Starten der Spracherkennungs-warteschlange

Sie können festlegen, dass Diktatdateien in bestimmten Ordnern automatisch durch die Spracherkennung verarbeitet werden.

- 1 Gehen Sie dazu zu **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Spracherkennung > Offline-Erkennung** und markieren Sie das Kästchen neben **Neu ankommende Diktatdateien des unten angegebenen Verzeichnisses...**
- 2 Wählen Sie den Pfad (Unterordner) aus, in dem Diktate gespeichert werden sollen, die automatisch durch die Spracherkennung verarbeitet wurden.




Tip

- Wenn auch Diktate aus den Ordnern der ersten Ebene und nicht nur aus Unterordnern hinzugefügt werden sollen, markieren Sie das Kästchen neben **Diktate aus Unterordnern der ersten Ebene ebenfalls hinzufügen**.

- 3 Klicken Sie auf **OK**, um die Einstellungen zu speichern und das Fenster zu schließen.
 - ↳ Wenn ab jetzt Diktatdateien im angegebenen Ordner oder Unterordner gespeichert werden, werden sie automatisch der Spracherkennungswarteschlange hinzugefügt.
 - ↳ Der Spracherkennungsprozess startet dann automatisch.
 - ↳ Wenn der Spracherkennungsprozess abgeschlossen ist, wird dem Diktat ein Textdokument (.rtf) mit dem transkribierten Text angehängt.

Wiedergeben und Korrigieren transkribierter Aufnahmen

- 1 Doppelklicken Sie in der Arbeitsliste auf die Diktatdatei, oder wählen Sie eine Diktatdatei aus und klicken Sie in der Symbolleiste auf das Symbol  **Transkription starten**.
 - ↳ Die Diktatdatei wird im Korrekturfenster geöffnet.
- 2 Verwenden Sie die Symbole in der Symbolleiste des Korrekturfensters oder den Fußschalter, um die Wiedergabe zu starten und das Diktat vor- oder zurückzuspulen. Weitere Informationen finden Sie unter [„Transkription“](#).
 - ↳ Während der Wiedergabe und des Vor- und Zurückspulens wird der transkribierte Text standardmäßig simultan hervorgehoben dargestellt.
 - ↳ Diese Einstellung können Sie unter **Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Spracherkennung > Korrektoreinstellungen** ändern.



Hinweis

- Wenn am transkribierten Text zu viele Bearbeitungen und Korrekturen durchgeführt wurden oder der gesamte Textfluss geändert wurde, funktioniert das Hervorheben u. U. nicht richtig.
- Wenn Teile des transkribierten Texts gelöscht werden, verbleiben die zugehörigen Audioteile in der Audiodatei.
- Diktatdateien mit dem Status **Transkription fertig gestellt** können nicht mehr bearbeitet oder korrigiert, sondern nur noch wiedergegeben werden.

8 Fehlersuche und -behebung

Die folgende Tabelle enthält eine Übersicht über die häufigsten Probleme, auf die Sie im Zusammenhang mit der SpeechExec-Software stoßen könnten. Wenn es Ihnen nicht gelingt, das Problem anhand dieser Informationen zu beheben, wenden Sie sich an den Philips Partner für Service und Support, bei dem Sie die Software gekauft haben.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Ich kann das Pocket Memo oder das SpeechAir nicht mit dem Computer verbinden.	<ul style="list-style-type: none">• Die USB-Treiber sind nicht ordnungsgemäß installiert.• Der Prozess Unbekanntes Gerät wurde abgebrochen, als das Pocket Memo oder das SpeechAir zum ersten Mal mit dem Computer verbunden worden war.	<p>Unter Windows 10 (unter Windows 7 oder 8.1 können diese Einstellungen abweichen):</p> <ol style="list-style-type: none">1 Schließen Sie das Pocket Memo oder das SpeechAir an den Computer an.2 Klicken Sie auf Start > Einstellungen > Geräte > Angeschlossene Geräte.3 Suchen Sie in der Liste nach einem unbekanntem USB-Gerät.4 Wählen Sie das unbekannte Gerät aus und klicken Sie auf Entfernen.5 Trennen Sie das Pocket Memo oder das SpeechAir vom Computer und schließen Sie es wieder an. ↳ Die Gerätetreiber werden automatisch installiert, und das Gerät müsste jetzt erkannt werden.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
<p>Ich höre bei der Wiedergabe nichts über meinen Kopfhörer.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Wenn Sie ein Pocket Memo an Ihren Computer anschließen, fungiert es gleichzeitig auch als USB-Audioquelle. Daher wird der Ton nur auf dem Pocket Memo ausgegeben. 	<p>Für die Wiedergabe in SpeechExec:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 Klicken Sie auf Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Player > Audio-Geräteeinstellungen. 2 Wählen Sie im Bereich Wiedergabe das Audiosystem Ihres Computers als Wiedergabequelle aus. 3 Klicken Sie auf Übernehmen und dann auf OK. <p>So ändern Sie generell die Wiedergabeeinstellungen auf dem Computer (Windows 10):</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 Klicken Sie auf Einstellungen > Allgemeine Einstellungen > Player > Audio-Geräteeinstellungen. 2 Klicken Sie im Bereich Sounds und Audiogeräte auf Eigenschaften von Sounds und Audiogeräte, um die Windows-Einstellungen zu öffnen. 3 Wählen Sie das Audiosystem Ihres Computers als Wiedergabequelle aus. 4 Klicken Sie auf Übernehmen und dann auf OK.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
<p>Ich sehe den Ordner Ausgangskorb nicht.</p>	<ul style="list-style-type: none"> Der Ordner Ausgangskorb ist standardmäßig ausgeblendet. 	<p>Um ihn in der Ordnerliste einzublenden, klicken Sie in der Menüleiste auf Einstellungen > Allgemeine Einstellungen und wählen Sie in der Liste links Arbeitsliste > Ordner. Wählen Sie Ausgangskorb und ändern Sie den Wert für die Option Sichtbar in Ja.</p>

9 Technische Daten

Systemvoraussetzungen

- **Prozessor:**
Intel Dual Core- oder vergleichbarer AMD-Prozessor mit 2,2 GHz
- **RAM:**
Für die 32-Bit-Versionen von Microsoft Windows 10, Windows 8.1 und Windows 7: 4 GB
Für die 64-Bit-Versionen von Microsoft Windows 7, Windows 8.1 und Windows 10: 8 GB
- **Freier Festplattenspeicherplatz:**
10 GB Festplattenspeicherplatz für SpeechExec, alle Dragon NaturallySpeaking-Sprachen und Microsoft .NET Framework

2 GB zusätzlich für Runtime
- **Browser:**
Internet Explorer 9 oder höher oder die aktuelle Version von Chrome oder Firefox für die Dragon-Onlinehilfe und die Aktivierung des SpeechLive-Kontos
- **Unterstützte Betriebssysteme:**
Microsoft Windows 10, Windows 8.1 und Windows 7
- **Dateiserver:**
Microsoft Windows Server 2008 R2
Microsoft Windows Server 2012 (nur 64-Bit)
- **Grafikkarte:**
DirectX-konforme Grafikkarte mit Hardwarebeschleunigung empfohlen
- **Für Audiowiedergabe:**
Soundkarte mit Unterstützung der 16-Bit-Wiedergabe
- Auf dem Windows-Betriebssystem muss Windows Media Player installiert sein
- Freier USB-Anschluss
- 3,5-mm-Kopfhöreranschluss
- Internetverbindung zur erforderlichen Softwareaktivierung

Open-Source-Software

Dieses Produkt kann Open-Source-Software enthalten.

Speech Processing Solutions GmbH bietet hiermit auf Nachfrage die Lieferung einer vollständigen Kopie des entsprechenden Quellcodes an. Dies gilt für die in diesem Produkt verwendeten urheberrechtlich geschützten Open-Source-Softwarepakete, für die ein solches Angebot anhand der entsprechenden Lizenzen angefragt wurde. Das Angebot ist bis drei Jahre nach dem Kauf des Produkts gültig. Schreiben Sie in Englisch an folgende Adresse, um den Quellcode zu erhalten: info@speech.com.



Ausgabedatum: 2018-02-05
Version 1.1

© 2018 Speech Processing Solutions GmbH. Alle Rechte vorbehalten.

Änderungen ohne vorherige Ankündigung vorbehalten. Philips und das Philips-Wappenschild sind eingetragene Warenzeichen von Koninklijke Philips N.V. und werden von Speech Processing Solutions GmbH unter Lizenz von Koninklijke Philips N.V. verwendet. Alle Warenzeichen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

www.philips.com/dictation